

消失的基隆海水浴場

The Disappearance of Keelung Beach

潘美璟 國立海洋科技博物館研究典藏組

Pan, Mei-Ching Research & Collection Division, National Museum of Marine Science & Technology

前言

50 到海邊玩耍、泡進涼爽的海水中，相信是許多人夏季消暑的第一選擇。根據中央氣象局資料¹指出，目前全臺共有21座海水浴場，其中位於基隆地區的是和平島海水浴場。但在老一輩長者記憶中，基隆還曾經存在著另一個美麗的海水浴場——基隆海水浴場。基隆海水浴場又名孤拔海水浴場、大沙灣海水浴場，於1902年起興設，一直到1966年，基隆港務局為了興建小型船渠，把海水浴場填平為止，這個陪伴許多人渡過夏日的海水浴場，便正式地走入歷史。今日，跟著老照片及史料，我們還是得以回顧這個海水浴場的始末，見證這段歷史的軌跡。

日本海水浴場興起的背景

現代人一聽到海水浴場，馬上聯想到這是夏日的最佳休閒遊玩去處，但根據富田昭次(2008)的研究，日本最初設立海水浴場的原因，其實與休閒娛樂無關。以1885年(明治18年)於神奈川縣大磯地區所設置的海水浴場為例，這是日本最早設立的海水浴場之一，但究其設立原因，其實是因為日本第一代陸軍軍醫總監松本順發現海水浴在醫療方面的效能。松本氏更於1886年出版了《海水浴法概說》一書，引起醫療界對於海水浴效能的關心與討論。

隨著都市化的趨勢、星期制及人們作息節奏改變，帶來了休閒生活的需求背景，而交通工具與網絡的連結與發達更是提升了人民旅遊的便利性(蔣竹山，2014)。在這樣的前提下，日本的旅遊文化逐漸興起，連帶的，海水浴在明治中期以後，逐漸成為夏天重要的休閒活動之一。在富田昭次(2008)的研究中提出海水浴場面對招攬遊客與同業競爭的壓力下，產生了許多有趣的企劃方案，像是舉辦煙火大會、帆船競賽等活動，可以說呈現出多元且繽紛的海濱觀光文化。

臺灣的海水浴場亦是在日本休閒旅遊文化風氣影響下，在日治時期與當時的商業旅館、溫泉及風景名勝等旅遊設施發展風潮下應運而生。

認識基隆海水浴場

根據《臺灣日日新報》報導，基隆的海水浴場最早完成於1903年，是由附近的旅館主人發起，而公設的基隆海水浴場，則是在1909年(明治42年)設立。設立之後於每年夏季開放，遊客絡繹不絕。1930年代隨著臺灣總督府設立專責單位負責觀光事業後，關於這個海水浴場的廣告及宣傳更是被大量刊載於各式媒體，來客眾多，包括了日人及臺灣各地人士。

基隆海水浴場位於沙灣溪入海口的沙灘——大沙灣，是1884年清法戰爭時法軍在遠東艦隊司令孤拔

¹ <http://www.cwb.gov.tw/V7/forecast/entertainment/other/A010.htm>



圖1 在海水浴場看輪船進港是許多老基隆人的回憶(張竣量先生提供)

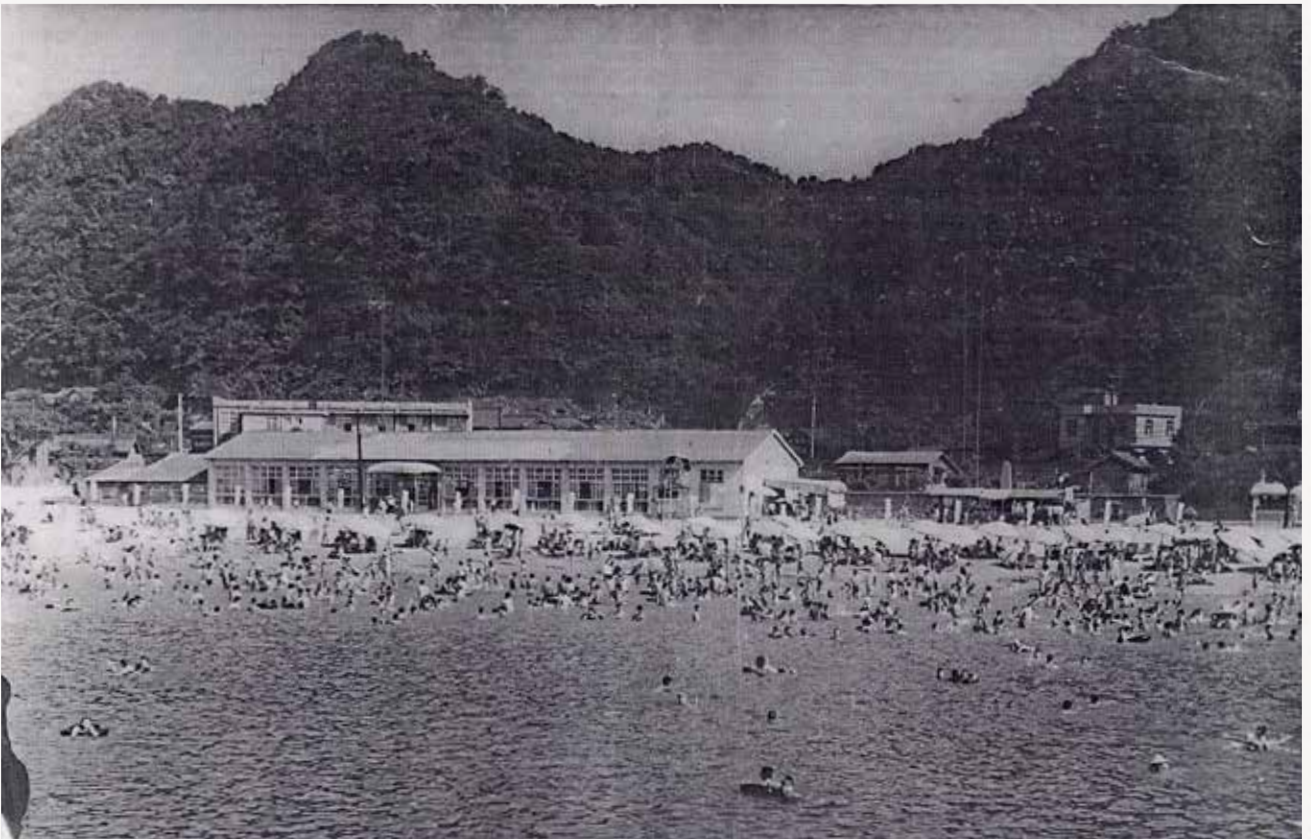


圖2 1953年的基隆海水浴場(張竣量先生提供)



圖3 基隆市管內圖²

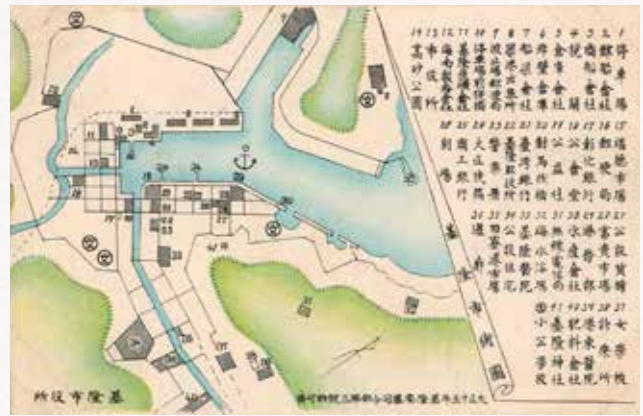


圖4 基隆市管內圖³

52 (Amédée Courbet)率領下攻佔基隆登陸之地。日治時代改稱此地為「クールベー濱」(孤拔濱)。大沙灣的區位從1926年(大正十五年)的「基隆市管內圖」(圖3)可見是一片緊鄰著基隆港的沙灘，而海水浴場的詳細位置，則從圖4可見。

基隆海水浴場每年的開放時間不一，大致為6月至9月，正確的開放時間會透過《臺灣日日新報》公布。根據報導，基隆海水浴場水質清澈、設備完善，每逢假日皆吸引大量人潮至此。

基隆海水浴場的演進歷程

根據《臺灣日日新報》報導，基隆海水浴場最早在1902年由附近的旅館興設，公設的海水浴場是從1908年開始興建、1909年正式啟用。但從史料研讀可以瞭解，「基隆海水浴場」其實是一個不斷變動更新的遊憩設施，在不同時代，有不同單位於此地設立了不同的遊憩設施，以下試著從老照片及相關報導，初步勾勒出基隆海水浴場的演進歷程。

(一)濫觴—1902年

根據鄭麗玲(2015)的研究指出，「クールベー

濱」(孤拔濱)海水浴場是臺灣最早的海水浴場，於1902年由大沙灣附近的旅館發起興設。設立時並申明海水浴對健康有療效，不僅是醫生倡導，連一般人都能認同。當時浴場的設施包括了男女分開的浴場，還有提供飲料茶點。1903年並增設觀光船，可以讓遊客租船出遊。

(二)公設海水浴場開幕—1909年

1909年公設的基隆海水浴場開始營運，設有休憩場三棟，一字形挑高的屋簷下即是休憩空間，其中一區規劃成女性專用區，另一區規劃為賣店，販售便當、飲料和水果等。⁴

基隆海水浴場開放之後，成為許多機關部門的遊憩之地，如基隆要塞司令部俱樂部，為了便利會員使用，還在旁邊設立了兩間休憩室⁵。而臺灣銀行俱樂部的400多名會員亦在此舉辦秋季遠足會，報導中亦提及當時還有牽罟(曳網)活動餘興。⁶

在1912年報導中提及，當年4月至6月因為發生虎疫(霍亂)，所以到海水浴場的遊客數下降，但報導除再次強調基隆海水浴場有完善的休憩設備外，還有一些特殊的遊憩設施，像是可容納30多人的「納涼遊

² 圖片來源：<http://www.taipics.com/keelung3.php>

³ 圖片來源：<http://www.taipics.com/keelung3.php>

⁴ 〈基隆海水浴場的開場式〉，《臺灣日日新報》，(明治42)1909-08-31，第5版

⁵ 〈要塞樂地〉，《臺灣日日新報》，(明治42)1909-09-01，第5版

⁶ 〈臺銀遠足〉，《臺灣日日新報》，(明治42)1909-09-05，第7版

⁷ 〈基隆海浴〉，《臺灣日日新報》，(大正元)1912-08-26，第4版

⁸ 〈基隆海水浴場〉，《臺灣日日新報》，(大正6)1917-07-04，第6版

⁹ 〈基隆海水浴場 川上博士紀念事業〉，《臺灣日日新報》，(大正6)1917-05-23，第6版

覽船」，鼓勵大眾前往⁷。在1917年的報導中則提及戶外有游動圓木和體操設備，另有免費的小輪船遊覽大沙灣。可見當時的海水浴場除了玩水功能外，還可以提供健身、坐船遊覽等其他功能。⁸

(三)興建「川上紀念館」—1918年

1917年(大正6年)5月23日的《臺灣日日新報》報導，為了紀念掌管基隆港興建十數年的川上博士，特別募集經費總額七千圓，要在基隆設立一個紀念海水浴場。⁹而在1918年(大正7年)5月21日的《臺灣日日新報》刊載，將在基隆大沙灣孤拔海濱設立「川上博士紀念海水浴場」，建造一棟兩層樓洋房，室內包括男、女分開的休憩場，還有引進淡水大浴池等。¹⁰這棟在1919年竣工、造型雅致的洋房，在老照片及明信片上，常是最美麗的背景。

(四)私設遊憩設施陸續興起

隨著大量遊客湧入基隆海水浴場，原有之遊憩設施漸不敷使用，於是在1926年，海水浴場改由基隆市役所營運之後，又增建了一棟「平家新館」作為泳客休憩之處。這座新館有免費及收費區兩種不同的休憩區位。

報導中並指出每日出入港大汽船皆由其前通過，入夜後附近漁船點點，納涼船上歌女之聲不絕於耳，浴場電燈照耀如晝，遊客至此有羽化登仙之感，故基隆海水浴場可謂全島第一的海水浴場。¹³

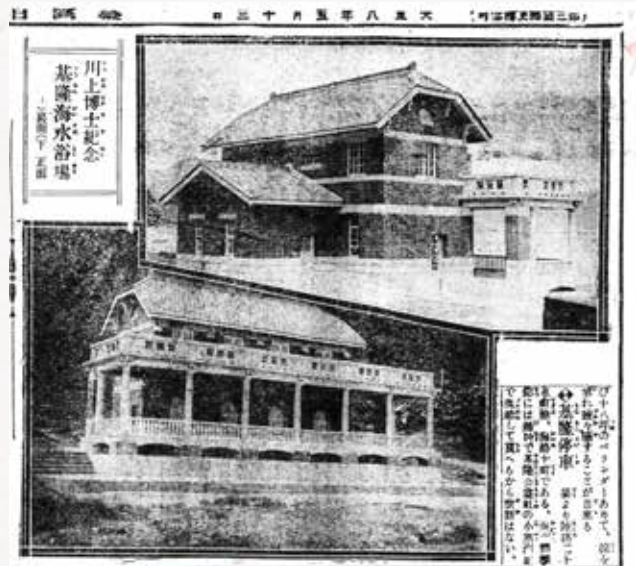


圖5 川上氏紀念館¹¹



圖6 1931年的川上紀念館¹²

於此時，除了基隆市役所設立的「平家新館」外，亦有許多私設的休憩室，如平和湯、岩亭、快樂園等。¹⁴每個休憩室的收費及設備不一，遊客可以自行選擇。在1928年的報導中指出，所有公設、私設的遊憩室總計入場人次超過38萬人。¹⁵1929年海水浴場改由基隆青年同志會經營之後，常於假日舉辦許多特殊的餘興活動，像是探寶、相撲、盆踊舞蹈、花火(煙火)等，吸引眾多遊客入場。¹⁶

¹⁰〈基隆海水浴場 川上博士紀念 諸般設備完整〉，《臺灣日日新報》，(大正7)1918-05-21，第6版。

¹¹圖片來源：〈川上博士紀念海水浴場〉，《臺灣日日新報》，(大正8)1919.5.13，第7版。

¹²圖片來源：<http://www.taipics.com/keelung4.php>

¹³〈基隆海水浴場 浴客常滿〉，《臺灣日日新報》，(大正15)1926-08-11，第4版。

¹⁴〈基隆海水浴場 浴客驟至〉，《臺灣日日新報》，(昭和3)1928-06-26，第4版。

¹⁵〈基隆海水浴場今夏の總入場者 公設私設を通計して 三十七八萬人に上らん〉，《臺灣日日新報》，(昭和3)1928-08-30，第1版。

¹⁶〈基隆海水浴場 種種準備完了 並計畫各種餘興〉，《臺灣日日新報》，(昭和5)1930-07-01，第4版。

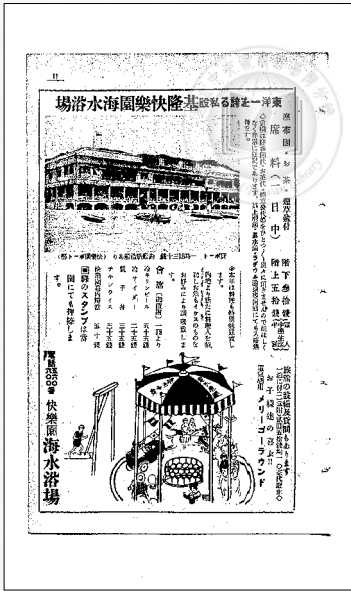


圖7 快樂園海水浴場的宣傳廣告¹⁷

當時的海水浴場遊樂設施已經五花八門，從快樂園的宣傳廣告中(圖7)，即可見除了設備齊全、新穎的硬體休憩設施、餐廳、飲

食、運動設施外，還有提供兒童喜歡的旋轉木馬。從老照片中更可看出當時已有水上滑梯、跳臺等設施。

(五)重建基隆水族館—1935年

日本於1935年10月舉辦了盛大的「始政四十週年紀念臺灣博覽會」，這是臺灣史上的第一大博覽會，主要會場雖設於臺北市，但全島地方分館亦同步開展。根據程佳惠(2004)的研究指出，設於基隆海水浴場一帶的水族館，佔地約350坪，其中蒐羅了200多種珍奇魚類，以熱帶魚為主，是全島最大的水族館。博覽會期間，還遠從日本邀請海女到水族館中

的大水槽表演潛水及珍珠採集，這項海女表演是全臺首創，大獲好評。程佳惠並提到，長久以來基隆的地方人士早有意興建水族館，此次終於透過臺灣博覽會地方館的名義設置。博覽會會期結束後，水族館就成為基隆當地的常設機構。

至此時，基隆海水浴場區域的各式公、私立休憩設施完備。從1937年的基隆與淡水海水浴場的共同宣傳廣告中(圖9)，可明確看出整體基隆海水浴場各休憩設施的配置。

基隆海水浴場的營運特色

(一)多元化的休憩、教育場地

自1909年基隆海水浴場開放以來，根據《臺灣日日新報》的報導每年皆有機關團體在此舉辦大型活動，包括臺灣銀行、各大會社、基隆要塞司令部、臺北電信局等。除了日常的休閒娛樂外，海水浴場亦是日治時代學生重要的體育教育實施場地。根據鄭麗玲

(2015)的研究指出，日治時代的學校受到西方身體教育的影響，從小學起就培養學生鍛鍊身體的運動習慣，並親近水域，通常會帶領學生前往海水浴場，而女子學校也有前往海水浴場等地游泳運動之風氣。在1920年8月3日的報

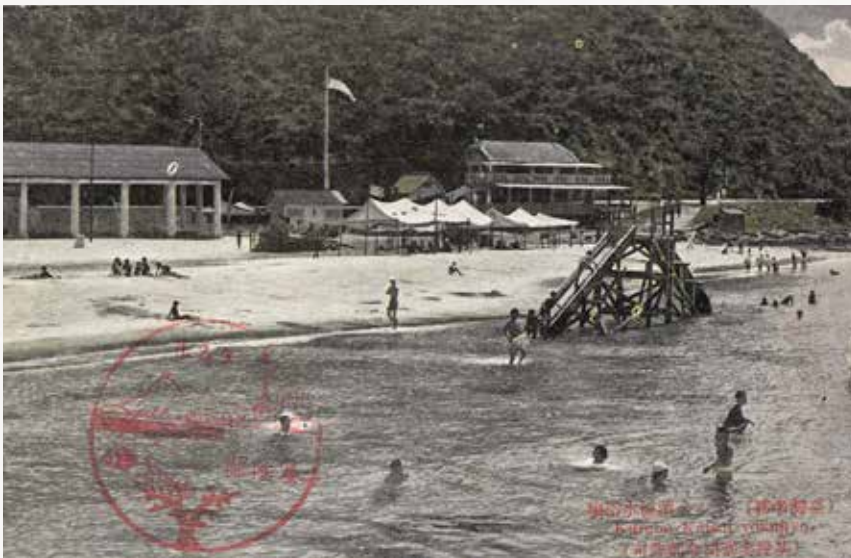


圖8 1930年代基隆海水浴場已有水上滑梯、跳臺等設施¹⁸



圖9 基隆與淡水海水浴場的共同宣傳廣告¹⁹

導中，便可見臺北基隆共有7所學校在基隆海水浴場舉辦聯合水陸運動會，有上千名的學童參加，加上其他的泳客，海水浴場湧入近2,000人潮，往大沙灣的路上可以說是遊客如織。²⁰

(二)與鐵道結合行銷推廣

在蔡龍保(2002)的研究中指出：第一次世界大戰後，觀光事業的重要逐漸成為各國關注的焦點，在此潮流下，日本亦於1931年成立國際觀光局，作為觀光事業的中央機關。而臺灣總督府鑑於國際觀光或各地觀光團體的往返日益增加，需要有專門處理觀光業務的主管部門，於是在1937年，正式在鐵道



圖10 日治時期女子學校在海水浴場上課的情景(圖片提供：國立海洋科技博物館)

55

部運輸課下設「觀光係」，負責觀光資源的調查開發、觀光設施的管理和促進、觀光事業的宣傳、觀光旅客的接待服務等事務。

在1937年6月1日出刊的《臺灣婦人界》刊物中，就介紹了臺灣各著名的海水浴場，包括基隆、竹圍、南寮、崎頂、通宵、大安港、安平、壽、哨船頭、東港、淡水、澳底、外澳、南方澳等13個海水浴場，除了各海水浴場的簡介之外，更重要的是提供了搭乘火車到達火車站的資訊、各火車站到海水浴場之間的交通方式。以基隆海水浴場為例，刊物上介紹從臺北搭火車到基隆後，可以選擇搭乘巡航船或是舢舨船等接駁船到達海水浴場。為了吸引大家消費，搭乘火車的費用也有「特別割引卷」(折扣卷)的概念。可見許多目前流行的行銷手法，如異業結盟、優惠折扣等早在日治時期就已經被廣泛使用了。

(三)特殊活動

從《臺灣日日新報》的報導中，可以發現基隆海水浴場除了夏季一般的開放遊憩外，還有一些有趣的特殊活動，舉例如下：

¹⁷ 圖片來源：《臺灣婦人界》1934年7月號。

¹⁸ 圖片來源：<http://www.taipics.com/keelung4.php>

¹⁹ 圖片來源：〈海は招く豪華の双壁海水浴場基隆／淡水〉，《臺灣公論》，(昭和12年)1937年6月

²⁰ 〈賑へる基隆海水浴場八日聯合運動會千數百の小國民海中に水煙を騰ぐ〉，《臺灣日日新報》，(大正9)1920-08-03，第7版

1. 海泳活動

近年來因為海洋教育議題被納入課綱之後，各級學校開始推廣海洋教育，許多靠海的學校紛紛舉辦海泳畢業典禮，以基隆市的和平國小為例，學生必需游完40公尺的海泳，才可以從校長手中取得畢業證書。²¹但據《臺灣日日新報》大正13年7月15日的報導，基隆早在1924年就已經開始舉辦小學生的海泳競賽，²²競賽項目包括三哩半組及五十町組。三哩半換算成公制為13,744公尺、五十町換算成公制是5,454公尺。²³該報導中指出「五十町一組二十五名。二十一名合格。泅泳二時間半。三哩半一組二十七名。二十名合格。泅泳六時間。」由此可見日治時期對於學生的體能要求非常嚴格，雖然僅是小學生，但也有長達5,000公尺以上的海泳能力要求。

2. 短艇競漕(划龍舟)

根據許俊雅(2012)的研究中指出，民間一般以「扒龍船」稱呼的划龍舟，日人在文字書寫上喜用「競漕大會」或「短艇競漕」表達。在1932年的報導中，即提及當年的龍舟競賽分為三人及七人乘坐的兩種不同船型。²⁴後續在1933至1935年的報導中，此類的活動仍在此地舉辦。

3. 各式餘興節目—海中尋寶、兒童相撲、牽罟與花火

在1929年起，海水浴場改由基隆青年同志會營運，為了吸引遊客，他們舉辦了各式餘興節目，如海中

尋寶、兒童相撲、舞蹈及花火等。海中尋寶是把一百多個雞蛋散布於海中，找到雞蛋的幸運兒就可以得到獎品。²⁵

地曳網(牽罟)是早期的一種近海作業漁法，需要大量人力。為了吸引遊客，基隆海水浴場也曾經於星期天舉辦讓入場的觀眾一起體驗牽罟的樂趣，牽罟上來的漁獲則用抽籤的方式分送給參與者，做為夏日到海水浴場的餘興節目。²⁶

日本夏季最愛施放的花火(煙火)自然也會是重要吸引遊客的活動之一。除了放煙火外，亦邀請鯉節工廠的婦女們表演舞蹈。²⁷

由此可見基隆海水浴場不僅是可以促進健康、休憩旅遊的場所，亦是學生體育課的重要場地，而琳瑯滿目的節目更是為基隆的夏日增添許多色彩。

消失的海水浴場

基隆海水浴場歷經60幾年的營運，於1966年關閉。而基隆水族館後來被改建為基隆港務分公司員工訓練所。從下圖的空照圖和大正15年的基隆市管內圖對照，可以很明顯的發現整個海岸線已經有了很大的改變，不僅是沙灘變成碼頭，多了馬路與車潮，原本的綠色山頭，也被建築物一一攻佔。消失的不僅僅是海水浴場，而是一去不再復返的天然景觀。

²¹〈海洋的孩子 玩水不玩命〉，《自由時報》，2007-06-23。檢索自<http://news.ltn.com.tw/news/focus/paper/137213/print>

²²〈小學生遠泳試驗〉，《臺灣日日新報》，(大正13)1924-07-15，第4版

²³換算資料來源：http://thdl.ntu.edu.tw/weight_measure/transformation8.php

²⁴〈基隆海水浴場開場 天候快晴空前熱鬧 兼舉短艇競漕會〉，《臺灣日日新報》，(昭和7)1932-06-07，第4版

²⁵〈寶探しと 子供相撲 基隆海水浴場で〉，《臺灣日日新報》，(昭和4)1929-07-14，第2版

²⁶〈基隆海水浴場 日曜日の餘興〉，《臺灣日日新報》，(昭和4)1929-07-27，第2版

²⁷〈基隆海水浴場 本年繁盛 舞蹈火花餘興〉，《臺灣日日新報》，(昭和5)1930-08-22，第4版

基隆海水浴場的消失，可以說是臺灣海岸變遷歷史中的一個縮影，在過去那一段以經濟發展為重的時期中，開發是必然的。相較經濟與休閒，經濟自然是優先發展的，至於人們是不是需要親海設施，或許不在考量的優先項目內。日治時期對於海岸開發較少，於是我們可以看到當時的海水浴場，不管是基隆、高雄壽山、安平、南方澳等地，都是海岸環境優美的天然灣澳，也難怪後續面臨經濟開發壓力時，這些地方一個個成為港灣設施的預定地，而海水浴場的記憶只留存於老一輩長者記憶中，或僅能從現今遺留下來的地名去推測與想像先前的自然樣貌了。

從史料上看見的基隆海水浴場，是一個充滿活力的地方，學校的體育課、游泳課在此舉辦，海水浴場內有沖洗、休息的空間，有休憩茶座、有餐廳、有健身設施，也有小朋友的旋轉木馬。在夏季的夜裡，可以坐著觀光船漫遊大沙灣，也可以泡在海水中吹著海風望著遠處漁火點點，假日裡的餘興節目包括了煙火、舞蹈、相撲、海裡尋寶等…這麼豐富的活動，也難怪當時海水浴場的遊客如織，也難怪當時的小學生就可以挑戰5,000公尺以上的海泳。在那個時期，相信人與海的距離不會太遙遠。

反觀現在的臺灣，以基隆為例，登記有案的海水浴場僅有和平島海水浴場，但該海水浴場在過去很長



圖11 現今的基隆港附近空照圖²⁸



圖12 現今大沙灣附近空照圖²⁹

一段時間裡，海岸幾乎是封閉及沒有管理的，不但缺乏相關的安全、硬體設備，就連「到海邊玩」這樣的念頭，有時候還會招致長輩斥責，說是不安全的。

臺灣是個海島國家，我們理應都是海的子民，親近海洋應是最基本的天性。看看六十年前的海水浴場，再回過頭來看看現在的海岸與親海設施，會發現，我們邁向海洋立國的願景還有非常大的努力空間。

參考文獻

專書

許俊雅(2012)《低眉集：臺灣文學 / 翻譯、遊記與書評》。臺北：新銳文創。

程佳惠(2004)《臺灣史上第一大博覽會》。臺北：遠流出版社。

富田昭次著、廖怡錚譯(2015)《觀光時代：近代日本的旅行生活》。臺北：蔚藍文化。

蔣竹山(2014)《島嶼浮世繪：日治臺灣的大眾生活》。臺北：蔚藍文化。

鄭麗玲(2015)《躍動的青春 日治臺灣的學生生活》。臺北：蔚藍文化。

期刊

葉龍彥(2003)〈日治時期臺灣觀光行程之研究〉。《臺北文獻直字》，145，83-110。

蔡龍保(2002)〈日治時期臺灣鐵路與觀光事業的發展〉。《臺北文獻直字》，142，69-86。

《臺灣婦人界》7月號，1934。

報紙

《臺灣日日新報》(1898-1944)。

²⁸ 來源：google maps <https://www.google.com.tw/maps/@25.1458594,121.7640234,700m/data=!3m1!1e3>

²⁹ 來源：google maps <https://www.google.com.tw/maps/@25.1458594,121.7640234,700m/data=!3m1!1e3>